Declaration and Power of Attorney for U.S. Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下での氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:			
型の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.			
記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出額 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である と (下記の名称が複数の場合) 信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled			
O N	OPTICAL DEFLECTOR AND OPTICAL			
	SWITCH			
『単 上記発明の明細書 (下記の欄でx印がついていない場合は、	the angelfication of which is attended beauty unless the fallowing			
本書に無付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:			
	•			
本書に添付)は、 「	box is checked: was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on			
本書に添付)は、 「一」月二日に提出され、米国出願番号または特許協定条約 国際出願番号をとし、 (該当する場合)とし、 に訂正されました。 私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、	box is checked: was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable). I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as			

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条 (a) -(d) 項又は365条 (b) 項に基き下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 365(a)項に基于く国際出願、又 は外国での特許出願もしくは発明を証の出願についての外国 優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、 本出類の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出類

2001-293761 Japan (Number) (Country) (国名) (番号) (Number) (Country) (番号) (国名)

羅起に、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米

国籍評出額規定に記載された権利をここに主張いたします。 (Application No.) (Filing Date) (出願器号) (出類日)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米 国舞許出願に記載された権利、 又は米国を指定している特許 協力条約、3 6 5 条 (c) に基ずく権利をここに主張します。ま 本出願の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条 第三項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特 許出額に開示されていない限り、その先行米国出額書提出日 以降で本出類書の日本国内または特許協力条約国際提出日ま での期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項 で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開 示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出額番号) (出顔日) (Application No.) (Filing Date) (出類基号) (出願日)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表 明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基ずく芸明が全て真実であると信じていること、さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許 の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code. Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed

優先権主張なし September 26, 2001 (Day/Month/Year Filed) (出願年月日) (Day/Month/Year Filed) \Box (出類年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出類日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35. United States Code Section 112. acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

> (Status: Patented, Pending, Abandoned) (現况: 特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、故薬済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

			-
. -	· —	uage Declaration 宣言書)	
手続きを米特許商標局	発明者として、本出額に関する一切の に対して遂行する弁理士または代理人 名いたします。(弁護士、または代理 を明記のこと)	POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number) See list of attorneys and/or agents on page 5.	
吉 類送付先		Send Correspondence to:	
		ARMSTRONG, WESTERMAN, HATTORI, McLELAND & NAUGHTON 1725 K Street, N.W., Suite 1000 Washington, D.C. 20006	÷
place to the same of the same	前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)	
		Telephone: (202) 659-2930 Fax: (202) 887-0357	
・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	<u> </u>	Full name of sole or first inventor]
of comments		Motovuki Nishizawa	1
発明者の署名 所)	月 付 	Inventors signature Date Motoyuki Mishawa February	13, 20
任新		Residence 0	
of 174 belts prior purpose the second		Kawasaki, Japan	
		Citizenship	
私杏箱		Japan Post Office Address	
TAN SE PER		c/o Fujitsu Limited. 1-1, Kamikodana	ka
	4	4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan	
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any	
A>41-134-71-61		Masatoshi Ishii	
第二共同発明者	百 村	Second inventor's signature Date	
	~	Masatoshi Libyi February 13,	2002
住所		Residence	
		Kawasaki, Ja _{pan}	
国籍		Citizenship	
		Japan	
私香箱		Post Office Address	
		c/o Fujitsu Limited. 1-1. Kamikodana	ka
		4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi,	
		Kanagawa 211-8588 Japan	I

joint inventors.)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

ること)

		ARMSTRONG, WESTERMAN, HATTORI, I	
*	•		
•			
	·		,
第三共同発明者		Full name of third joint inventor, if any	
		Yasuo Yamaqi	shi
第三発明者の署名	月付 .	Third inventor's signature	Date
L		Yasao Yamagahi	February 13, 20
住所		Residence	1
		Kawasaki, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
私查箱		Post Office Address	
		c/o Fujitsu Limited. 1-	-1, Kamikodanaka
# *		4-chome, Nakahara-ku, I	Kawasaki-shi,
		Kanagawa 211-8588 Japai	1
第四共同発明者		Full name of fourth joint inventor, if any	
An Will			
第四発明者の署名	日付	Fourth inventor's signature	Date
住佐		Residence	
		Citizenship	1 1
Control of the Contro			
私要稱		Post Office Address	
5U	 		
第五共同発明者		Full name of fifth joint inventor, if any	
		t an inches of inter joint inventor, it any	
第五発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
		and a second	
住所		Residence	
国籍		Citizenship	.
私杏箱		Post Office Address	}
第六共同発明者			
オハス門元ツ目		Full name of sixth joint inventor, if any	
第六発明者の署名	m 44	<u> </u>	
ヤハ光切合の香色	日付	Sixth Inventor's signature	Oate
住所			
 		Residence	
er		- Aller and a	
Lear FOT		Citizenship	
私客箱		2 ash Office Address	
		Post Office Address	
			

• •						
Docket No.	(cont'd.)	ARMSTRONG,	WESTERMAN,	HATTORI,	McLELAND	& NAUGHTON

List of attorneys and/or agents

James E. Armstrong, III, Reg. No. 18,366; William F. Westerman, Reg. No. 29,988; Ken-Ichi Hattori, Reg. No. 32,861; Le-Nhung McLeland, Reg. No. 31,541; Ronald F. Naughton, Reg. No. 24,616; John R. Pegan, Reg. No. 18,069; William G. Kratz, Jr., Reg. No. 22,631; James P. Welch, Reg. No. 17,379; Albert Tockman, Reg. No. 19,722; Mel R. Quintos, Reg. No. 31,898; Donald W. Hanson, Reg. No. 27,133; Stephen G. Adrian, Reg. No. 32,878; William L. Brooks, Reg. No. 34,129; John F. Carney, Reg. No. 20,276; Edward F. Welsh, Reg. No. 22,455; Patrick D. Muir, Reg. No. 37,403; Gay A. Spahn, Reg. No. 34,978; John P. Kong, Reg. No. 40,054; and Luke A. Kilyk, Reg. No. 33,251.